

# ZMLUVA O ŠPECIÁLNOU ÚČTE



Obec Smižany, CUID: 17553451 , SK64 7500 0000 0040 2796 1918

## Československá obchodná banka, a.s.

so sídlom: Žižkova 11, 811 02 Bratislava

IČO: 36 854 140

zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 4314/B  
(ďalej len "Banka")

ktorú zastupujú:

**Dominik Peter, Riaditeľ SME pobočky,  
Klein Rastislav, Korporatívny bankár**

**SME pobočka Poprad, 1. mája 23, Poprad, 05801**

pobočka

a

názov

sídlo

IČO

zapísaný/á v

zastúpený/á

email

(ďalej len "majiteľ Účtu")

**Obec Smižany**

**Námestie M. Pajdušáka 1341/50, Smižany, 05311, Slovenská  
republika**

**00691721**

**Slovenského štatistického úradu Potvrdenie o pridelení IČO**

**Miroslava Szitová**

uzatvárajú v zmysle ustanovení § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka

## Zmluvu o špeciálnom účte

(ďalej len "Zmluva")

1. Banka sa zaväzuje začínajúc dňom **17.03.2020** zriadiť a viesť pre majiteľa Účtu špeciálny účet (ďalej len "Účet") číslo **4027961918/7500, IBAN SK64 7500 0000 0040 2796 1918** v domácej mene s mesačnou periodicitou výpisov z Účtu, zasielaných poštou.
2. Majiteľ Účtu berie na vedomie a súhlasí s tým, že disponovať prostriedkami na Účte ako aj zrušiť Účet môže výlučne s písomným súhlasom Banky vo forme spolupodpisania príslušného príkazu vždy jedným zamestnancom Banky v súlade s platnými dispozičnými oprávneniami.
3. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa jej podpisu až do dňa úplného splatenia všetkých záväzkov majiteľa Účtu voči Banke, ktoré vzniknú na základe Zmluvy o účelovom preklenovacom poľnohospodárskom úvere, ktorá bude medzi Bankou a majiteľom Účtu podpísaná za účelom preklenutia časového nesúladu medzi potrebou financovania poľnohospodárskej výroby a očakávaným prijatím finančnej podpory na pestovanie plodín a chov zvierat zo štátneho rozpočtu či rozpočtu Európskych spoločenských prostredníctvom Pôdohospodárskej platobnej agentúry SR (ďalej len "Úver").
4. V prípade, že počas trvania zmluvného vzťahu dôjde k zmene (zdokonaleniu) informačného systému vedenia účtov a platobného a zúčtovacieho styku používaného v Banke a v súvislosti s tým sa zmení aj číslo Účtu uvedené v tejto Zmluve, zmluvné strany sa dohodli, že Banka bude majiteľa Účtu písomne informovať o novom čísle Účtu aspoň 30 dní pred účinnosťou tejto zmeny.
5. Nedeliteľnou súčasťou Zmluvy sú Všeobecné obchodné podmienky Banky. Majiteľ Účtu vyhlasuje a potvrdzuje podpisom Zmluvy, že sa pred podpisom Zmluvy s nimi oboznámil a súhlasí s ich obsahom.
6. Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane jedno vyhotovenie. Zmluva nadobúda účinnosť dňom podpisu zmluvnými stranami, pokiaľ všeobecne záväzný právny predpis nestanovuje inak.
7. Majiteľ Účtu neodvolateľne záväzne vyhlasuje, že na základe tejto Zmluvy bude vykonávať s Bankou každý obchod s hodnotou nad 15 000 EUR len vo svojom vlastnom mene a na svoj vlastný účet,

pričom finančné prostriedky použité majiteľom Účtu na vykonanie každého obchodu s hodnotou nad 15 000 EUR sú vlastníctvom majiteľa Účtu.

8. Pokiaľ bude majiteľ Účtu chcieť vykonať obchod s Bankou nad 15 000 EUR vo svojom vlastnom mene, ale na účet inej osoby, zaväzuje sa pred vykonaním takéhoto obchodu predložiť Banke svoje osobitné záväzné písomné vyhlásenie, v ktorom majiteľ Účtu uvedie meno, priezvisko, rodné číslo alebo dátum narodenia a adresu trvalého pobytu fyzickej osoby alebo názov, sídlo a identifikačné číslo právnickej osoby, ak ho má pridelené, ktorej vlastníctvom sú a / alebo na ktorej účet je obchod vykonávaný. V takomto prípade je majiteľ Účtu povinný odovzdať Banke aj písomný súhlas dotknutej osoby na použitie prostriedkov dotknutej osoby na vykonávaný obchod a / alebo na vykonanie tohto obchodu na účet (v prospech alebo na ťarchu) dotknutej osoby.
9. Vyhlásenie majiteľa Účtu podľa odseku 7. a záväzok majiteľa Účtu podľa odseku 8. tejto Zmluvy platia po celé obdobie platnosti tejto Zmluvy, pričom majiteľ Účtu v celom rozsahu plne zodpovedá za pravdivosť, úplnosť a správnosť svojho vyhlásenia podľa odseku 7. a za splnenie svojho záväzku podľa odseku 8. Zmluvy.
10. Majiteľ Účtu podpisom tejto Zmluvy vyhlasuje, že nie je osobou s osobitným vzťahom k Banke v zmysle § 35 ods. 4 zákona č. 483/2001 Z.z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Majiteľ Účtu sa zaväzuje Banku bezodkladne informovať o vzniku, zmene alebo zániku svojho osobitného vzťahu k Banke.
11. V prípade nepravdivosti vyhlásenia uvedeného v bode 10. tejto Zmluvy, Zmluva v zmysle § 35 ods. 1 zákona o bankách je neplatná.
12. Majiteľ Účtu podpisom tejto Zmluvy vyhlasuje, že mu boli poskytnuté všetky informácie podľa § 37 ods. 2 zákona č. 483/2001 Z.z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
13. Majiteľ Účtu súhlasí so spracúvaním, sprístupnením a poskytnutím všetkých údajov o uzavretí týchto bankových obchodov a to vrátane údajov získaných bankou v priebehu rokovaní o uzavretí týchto obchodov, ktoré podliehajú ochrane bankového tajomstva v rozsahu stanovenom zákonom č.483/2001 Z.z. o bankách v platnom znení.
14. Osobitné ustanovenia:  
Účet je zriadený v súlade so zákonom č. 543/2007 Z.z. o podpore v pôdohospodárstve a rozvoji vidieka v platnom znení. Majiteľ Účtu sa zaväzuje číslo Účtu uviesť v žiadosti o poskytnutie podpory na pestovanie plodín a chov zvierat, prípadne v prílohách k tejto žiadosti v zmysle uvedeného zákona či vykonávacích predpisov tak, aby Pôdohospodárska platobná agentúra SR, po schválení žiadosti majiteľa Účtu poukázala v prospech Účtu predmetnú finančnú podporu zo štátneho rozpočtu či rozpočtu Európskych spoločenských. Z takto pripísaných finančných prostriedkov bude splatený Úver s príslušenstvom. S prípadným zvyškom bude naložené v súlade so Zmluvou a dispozíciou majiteľa Účtu.

Poplatky za vedenie Účtu Banka neúčtuje.

Prostriedky majiteľa Účtu na Účte nebudú úročené.

Zmluvné strany sa dohodli, že Účet je určený len na bezhotovostné operácie.

V Poprade dňa 17.03.2020

Dominik Peter, Klein Rastislav

Obec Smižany

---

Československá obchodná banka, a.s.

---

majiteľ Účtu

Majiteľ Účtu prevzal:

1. Informačný formulár pre vkladateľa

zaslaním elektronickou poštou a ako majiteľ Účtu mám naďalej záujem o ďalšiu komunikáciu ohľadom tejto Zmluvy v elektronickej forme na adresu uvedenú v tejto Zmluve .

---

Obec Smižany  
meno majiteľa Účtu

---

00691721  
IČO

---

17.03.2020  
dátum, podpis majiteľa Účtu